



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 28 марта 2014 г.

**ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) СООБЩАЕТ О ДОГОВОРЕННОСТИ С АГЕНТАМИ ПО ПРОДАЖЕ  
АВТОМОБИЛЕЙ И КОМПАНИЕЙ TESLA MOTORS**

***Договоренность стимулирует принятие инновационных решений на рынке и укрепляет  
франшизы агентов по продаже автомобилей***

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) сегодня сообщил о договоренности, достигнутой между компанией Tesla Motors, Ассоциацией агентов по продаже автомобилей в штате Нью-Йорк (New York State Automobile Dealers Association) и Ассоциацией агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association) с целью разрешения спора, касающегося прав производителей при продаже своей продукции потребителю. В рамках данного соглашения компания Tesla Motors получает право сохранения своих пяти лицензированных точек продажи в штате Нью-Йорк. Дополнительные точки продажи компании Tesla будут открыты в соответствии с более жесточеными требованиями закона дилерской франшизы. Законопроект, обеспечивающий выполнение условий данной договоренности будет внесен на рассмотрение при поддержке руководства в Сенате и Ассамблее.

«Сегодняшняя договоренность лишней раз подтверждает факт многолетней приверженности Нью-Йорка системе дилерских франшиз, сохраняющей всеобщую уверенность в том, что Нью-Йорк остается лидером в стимулировании деятельности инновационных предприятий, содействии продажам экологичного автомобильного транспорта, — сказал Губернатор Куомо (Cuomo), — Данная договоренность является взаимовыгодной как для потребителей, так и для автомобильных дилеров, в рамках имеющейся у них франшизы, и производителей, играющих жизненно важную роль для экономики Нью-Йорка, а также для самых современных компаний подобно Tesla. Я хочу выразить благодарность Лу Роберти (Lou Roberti), Ассоциация агентов по продаже автомобилей в штате Нью-Йорк (New York State Automobile Dealers Association), Неал Куперман (Neale Kuperman), Ассоциация агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association) и Элон Маск (Elon Musk), компания Tesla, за их совместные усилия, направленные на достижение данной договоренности».

Лу Роберти (Lou Roberti), Председатель Ассоциации агентов по продаже автомобилей в штате Нью-Йорк (New York State Automobile Dealers Association) сказал: «Я очень рад нашей достигнутой договоренности. Я хочу поблагодарить Губернатора Куомо (Cuomo) за его лидерскую позицию в процессе достижения данной договоренности, а также глав Сената и Ассамблеи за их усилия, приложенные в ходе работы над данным законопроектом. Данное соглашение станет примером для других штатов, приступающих к рассмотрению вопроса по согласованию взаимоотношений компании Tesla и дистрибьюторской системы, обслуживающей потребителей. Франшизные дилеры обеспечивают ценовую конкуренцию, доступный источник подготовленных специалистов, запчастей для ремонта и возврата, а также создают рынок для встречных продаж. Франшизные дилеры также обеспечивают тысячи хорошо оплачиваемых рабочих мест в различных регионах на территории всего штата. Я обращаюсь к более 1000 франшизных дилеров и их трудолюбивым сотрудникам, говоря о том, какое это крупное достижение для всех тех, кто занят в данной индустрии».

Нил Куперман (Neale Kuperman), Председатель Ассоциации агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association) сказал: «От имени более 400 дилеров и наших порядка 33000 работодателей, от Ассоциации агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association) я хочу поблагодарить Губернатора Куомо (Cuomo), Спикера Сильвера (Silver), лидеров большинства Склоса (Skelos) и Кляйна (Klein), а также наших спонсоров, Сенатора Либуса (Libous) и Члена Законодательного собрания Гантта (Gantt) за взятые ими на себя обязательства в рамках ужесточенной франшизной дилерской системы. Это служит дополнительным подтверждением долговому стремлению штата к продаже автомобилей через дилерскую франшизную систему, служащую потребителю и его интересам. Данное Законодательство поможет Ассоциации агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association) и в наших устремлениях создать надежную клиентскую службу в процессе наращивания темпов развития рынка продаж экологичного транспорта».

Дьярмуид О'Коннел (Diarmuid O'Connell), Вице-президент Отдела экономического развития компании Tesla Motors сказал: «Мы бы хотели поблагодарить Губернатора Куомо (Cuomo) за его лидерскую позицию в планировании договора, в то время как компания Tesla будет по-прежнему заниматься продажей автомобилей в своих пяти магазинах розничной торговли в штате Нью-Йорк. Под руководством Губернатора компания Tesla, франшизные дилеры Нью-Йорка и другие заинтересованные стороны провели плодотворный диалог, который привел к компромиссу, обеспечивающему защиту существующему франшизному дилерскому бизнесу, позволяя компании Tesla продолжать выполнять свою миссию стабильного катализатора развития транспортного рынка. Мы также высоко оценили тот факт, что многие члены Законодательного собрания были открыты для решения нашего вопроса и готовы поддержать нас конструктивными решениями. В частности, мы благодарны за поддержку члену Законодательного собрания Дэвиду Бухвальду (David Buchwald), который является представителем района, где расположены объекты компании Tesla. Компания Tesla с уверенностью смотрит в будущее, где она сможет создавать рабочие места и инвестировать в экономику Нью-Йорка, ускоряя процесс перехода к процессу стабильной транспортировки».

Russian

«Страна и штат Нью-Йорк нуждаются в решениях вопроса экологичности транспорта, — сказал Ричард Шредер (Richard Schrader), директор по вопросам политики и законодательства NRDC NY, — Поддержка инноваций в сфере разработок экологичного транспорта являются положительным фактором для экономики Нью-Йорка, потребителей и окружающей среды».

Сенатор Том Либус (Tom Libous) сказал: «Очень важно обеспечивать защиту автодилерам и тысячам их работников на территории всего штата Нью-Йорк, а также мы рады поприветствовать компанию Tesla в наших деловых кругах. Я рад, что нам удалось достичь договоренности, обоюдно выгодной как для компании Tesla, Ассоциация агентов по продаже автомобилей в штате Нью-Йорк (New York State Automobile Dealers Association), так и для Ассоциации агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association). Являясь инициатором разработки данного законодательства в Сенате, я высоко ценю их стремление прийти к компромиссу и найти решение данного вопроса».

Сенатор Джо Робак (Joe Robach) сказал: «Я рад видеть, что все заинтересованные стороны смогли достичь договоренности. Важным моментом также является то, что как и при совершении других важных покупок, нормы, обеспечивающие доступ к продукции, одновременно гарантируют защиту покупателю. Я аплодирую Губернатору Куомо (Cuomo), компании Tesla Motors, Ассоциации агентов по продаже автомобилей в штате Нью-Йорк (New York State Automobile Dealers Association), а также Ассоциации агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association) за достижение договоренности, удовлетворяющей требованиям всех сторон, включая и жителей штата Нью-Йорк».

Член Законодательного собрания Дэвид Гантт (David Gantt) сказал: «Эта договоренность является серьезным шагом вперед не только для компании Tesla, автодилеров штата, но и для потребителей штата в том числе. Благодаря усилиям, приложенным членами Законодательного собрания, Губернатором Куомо (Cuomo), компанией Tesla, представителями Ассоциации агентов по продаже автомобилей в штате Нью-Йорк (New York State Automobile Dealers Association), а также Ассоциации агентов по продаже автомобилей в Большом Нью-Йорке (Greater New York Automobile Dealers Association) договоренность была достигнута в пользу всех ньюйоркцев. Я продолжу сотрудничать с моими коллегами, обеспечивая успешную реализацию данного законодательного акта».

###

Другие новости см. на веб-сайте [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418